

èStoriaBus BeWoP - I luoghi secondari di Caporetto

Sabato 31 maggio 2025

Con Željko Cimprič e
Marco Cimmino

èStoriaBus BeWoP – Okoliški kraji Kobarida

Sobota, 31. maj 2025

*z Željkom Cimpričem in
Marcom Cimminom*

È previsto per sabato 31 maggio l'èStoriaBus ai siti del Kolovrat e di Ragogna, concepito per permettere di dare ai fruitori una visione completa, dal punto di vista geostorico della ritirata italiana dall'Isonzo al Tagliamento, all'indomani dello sfondamento austrotedesco del 24 ottobre 1917. La salita in autobus alla linea Kolovrat-Monte Piatto-Matajur offre, infatti, una visione a volo d'uccello sulla conca di Tolmino, su quella di Caporetto e sul settore del Monte Nero. Il sito permette, dunque, sia un'osservazione assai comoda dell'intero campo di battaglia che quella degli apprestamenti difensivi italiani, all'apparenza inespugnabili e, invece, rapidamente conquistati: ciò consente un'esposizione, per così dire, tridimensionale dello sfondamento di Caporetto. A Ragogna e nel settore di Cornin, invece, è possibile visitare il museo della battaglia, che dà la possibilità di conoscere un episodio poco conosciuto, ma assai significativo, della ritirata, spesso, erroneamente, descritta soltanto come una fuga disordinata: la disperata resistenza della Brigata Bologna. Inoltre, il passaggio del Tagliamento viene calato all'interno del complesso meccanismo dell'intero ripiegamento, con importanti implicazioni storiografiche. Insomma, si tratta di un itinerario che offre veramente numerosi e interessanti spunti di riflessione su Caporetto.

V soboto, 31. maja, je na sporedu èStoriaBus, ki bo odpeljal do Kolovrata in Ragogne in bo udeležencem ponudil celovit geozgodovinski prikaz italijanskega umika od Soče do Tilmenta po avstrijsko-nemškem preboju 24. oktobra 1917. Vzpon z avtobusom na Kolovrat ponuja pogled s ptičje perspektive na Tolminsko in Kobariško kotlino ter Krnsko pogorje. Lokacija ponuja zelo priročno opazovanje celotnega bojišča, kot tudi na videz nepremagljivih, a hitro osvojenih italijanskih obrambnih položajev, kar omogoča tako rekoč tridimenzionalni prikaz preboja pri Kobaridu. V Ragogni na območju Cornina pa je mogoče obiskati muzej bitke, ki omogoča spoznavanje manj znane, a zelo pomembne epizode umika, ki je pogosto napačno opisana le kot neurejen beg: obupan odpor bolonjske brigade. Poleg tega je prečkanje reke Tilment umeščeno v kompleksen mehanizem celotnega umika, kar ima pomembne historiografske posledice. Skratka, program te ekskurzije ponuja številne zanimive poglede na Kobarid.

Udeležba je brezplačna in vključuje prevoz s turističnim avtobusom, spremstvo in dostop do vseh znamenitosti, vključenih v program.

La partecipazione è gratuita e comprende il trasporto con bus turistici, l'accompagnamento, l'accesso a tutti i siti d'interesse previsti dal programma.

È necessaria la prenotazione (apertura prenotazioni: lunedì 19 maggio alle ore 8.00), scrivendo una mail a segreteria@estoria.it

L'èStoriaBus rientra nel progetto **BeWoP**, co-finanziato dall'Unione europea nell'ambito del Programma Interreg VI-A Italia-Slovenia. Tra i partner di progetto, il capofila Fundacija Poti miru v Posočju, GECT GO, ZRC SAZU, PromoTurismoFVG, il Comune di Miren Kostanjevica e l'Associazione Culturale èStoria. BeWoP website: <https://www.ita-slo.eu/it/bewop>

Gli èStoriaBus sono rivolti ad un pubblico italiano, sloveno e internazionale, grazie alla traduzione simultanea degli interventi dei relatori.

Contatti:
segreteria@estoria.it
+39 3311682969
www.estoria.it

Potrebna je rezervacija (začetek rezervacij: ponedeljek, 19. maj, ob 8.00), in sicer po elektronski pošti na naslov segreteria@estoria.it

èStoriaBus je del projekta **BeWoP**. Projekt BeWoP sofinancira Evropska unija v okviru Programa Interreg VI-A Italija-Slovenija. Vodilni partner je Fundacija Poti miru v Posočju, ostali projektni partnerji pa GECT GO, ZRC SAZU, PromoTurismoFVG, Občina Miren Kostanjevica in Kulturno društvo èStoria. BeWoP spletna stran: <https://www.ita-slo.eu/sl/bewop>

Projekt èStoriaBus je namenjen italijanskemu, slovenskemu in mednarodnemu občinstvu, ki bo spremljalo govornike s pomočjo simultane prevajanja.

Kontaktna oseba:
segreteria@estoria.it
+39 3311682969
www.estoria.it

www.ita-slo.eu/bewop

Partner di progetto/Projektne partnerji:

